

## 455453-2026 - Hange

**Poola – Andmete ülekandeteenused – Świadczenie usługi transmisji danych w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci dostępowej WAN VPLS zgodnej z protokołem Ethernet**  
**OJ S 125/2026 02/07/2026**

**Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord**  
**Teenused**

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: SĄD APELACYJNY W GDAŃSKU

E-posti aadress: [inwestycje@gdansk.sa.gov.pl](mailto:inwestycje@gdansk.sa.gov.pl)

Hankija õiguslik vorm: Keskvalitsusasutus

Hankija tegevus: Avalik kord ja julgeolek

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Świadczenie usługi transmisji danych w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci dostępowej WAN VPLS zgodnej z protokołem Ethernet

Kirjeldus: 1. Przedmiot zamówienia jest świadczenie usługi transmisji danych (zwanej dalej także jako: usługa WAN lub usługa WAN VPLS) poprzez udostępnienie, skonfigurowanie, wdrożenie i utrzymywanie przez okres świadczenia usługi, infrastruktury w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci dostępowej WAN w technologii VPLS zgodnej z protokołem Ethernet, dostępnej w lokalizacjach (jednostkach sądownictwa) wymienionych w załączniku nr 2 do SWZ, o parametrach technicznych, właściwościach i funkcjonalnościach określonych w opisie przedmiotu zamówienia, stanowiącym załącznik nr 1 SWZ. 2. Wykonawca w ramach zamówienia udostępni usługę WAN VPLS dla poszczególnych lokalizacji w następujący sposób: 2.1. Wykonawca dokona zestawienia łącza w technologii światłowodowej, wdroży, skonfiguruje i przekaże do eksploatacji (uruchomi) sieć WAN w technologii VPLS w zakresie niezbędnym do obsługi: a) 1 (jednej) jednostki sądownictwa/lokalizacji (dalej także jako lokalizacja z Grupy 1), określonej w poz. nr 1 załącznika nr 2 do SWZ, dla łącza podstawowego o przepustowości 10 Gb/s, b) 40 (czterdziestu) jednostek sądownictwa /lokalizacji (dalej także jako lokalizacje z Grupy 2), określonych w poz. od nr 2 do 41 załącznika nr 2 do SWZ, dla łącza o przepustowości 1 Gb/s; 2.2. Wykonawca dla jednostki sądownictwa/lokalizacji określonej w poz. nr 1 załącznika nr 2 do SWZ dla łącza o przepustowości 10 Gb/s dokona zestawienia łącza zapasowego, poprowadzonego traktem rozdzielonym geograficznie od łącza podstawowego, w technologii światłowodowej oraz wdroży, skonfiguruje i przekaże do eksploatacji (uruchomi) w formule zapasowej sieć WAN w technologii VPLS. 3. Wykonawca udostępni infrastrukturę stworzoną na potrzeby realizacji zamówienia w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci WAN w technologii VPLS zgodnej z protokołem Ethernet, dostępnej w lokalizacjach wskazanych w załączniku nr 2 do SWZ, przez okres 24 miesiące począwszy od dnia uruchomienia usługi WAN. 4. Przez cały okres świadczenia usługi transmisji danych Wykonawca zobowiązany jest świadczyć usługę wsparcia technicznego i administracyjnego, w tym gotowość służb technicznych przez cały okres świadczenia usługi WAN VPLS, 24 godziny na dobę przez 7 dni w tygodniu, 365 dni w roku – zgodnie z wymaganiami określonymi w opisie przedmiotu zamówienia (załącznik nr 1 do SWZ) oraz we wzorze umowy (załącznik nr 7 do SWZ). 5. Szczegółowy zakres i opis

przedmiot zamówienia określony został w załączniku nr 1 do SWZ – Opis przedmiotu zamówienia (OPZ), który po zawarciu umowy w sprawie zamówienia stanowił będzie załącznik nr 1 do umowy.

Menetluse tunnus: 0983f7b0-d724-44c5-b8d2-d13ef7704f1a

Sisemine tunnus: I.261.5.2026

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

#### **2.1.1. Eesmärk**

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72318000 Andmete ülekandeteenused

Täiendav liigitus (cpv): 72720000 Laivõrkude teenused, 72400000 Internetiteenused

#### **2.1.2. Lepingu täitmise koht**

Riik – jaotus (NUTS): Trójmiejski (PL633)

Riik: Poola

Lisateave: Jednostki sądownictwa powszechnego apelacji gdańskiej

#### **2.1.4. Üldine teave**

##### **Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

Postępowanie o udzielenie zamówienia prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego, na podstawie art.132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych. -

#### **2.1.6. Kõrvaldamise alused**

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

## **5. Osa**

---

### **5.1. Osa: LOT-0001**

Pealkiri: Świadczenie usługi transmisji danych w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci dostępowej WAN VPLS zgodnej z protokołem Ethernet

Kirjeldus: 1. Przedmiot zamówienia jest świadczenie usługi transmisji danych (zwanej dalej także jako: usługa WAN lub usługa WAN VPLS) poprzez udostępnienie, skonfigurowanie, wdrożenie i utrzymywanie przez okres świadczenia usługi, infrastruktury w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci dostępowej WAN w technologii VPLS zgodnej z protokołem Ethernet, dostępnej w lokalizacjach (jednostkach sądownictwa) wymienionych w załączniku nr 2 do SWZ, o parametrach technicznych, właściwościach i funkcjonalnościach określonych w opisie przedmiotu zamówienia, stanowiącym załącznik nr 1 SWZ. 2. Wykonawca w ramach zamówienia udostępni usługę WAN VPLS dla poszczególnych lokalizacji w następujący sposób: 2.1. Wykonawca dokona zestawienia łącza w technologii światłowodowej, wdroży, skonfiguruje i przekaże do eksploatacji (uruchomi) sieć WAN w technologii VPLS w zakresie niezbędnym do obsługi: a) 1 (jednej) jednostki sądownictwa/lokalizacji (dalej także jako lokalizacja z Grupy 1), określonej w poz. nr 1 załącznika nr 2 do SWZ, dla łącza podstawowego o przepustowości 10 Gb/s, b) 40 (czterdziestu) jednostek sądownictwa /lokalizacji (dalej także jako lokalizacje z Grupy 2), określonych w poz. od nr 2 do 41 załącznika nr 2 do SWZ, dla łącza o przepustowości 1 Gb/s; 2.2. Wykonawca dla jednostki sądownictwa/lokalizacji określonej w poz. nr 1 załącznika nr 2 do SWZ dla łącza o przepustowości 10 Gb/s dokona zestawienia łącza zapasowego, poprowadzonego traktem rozdzielonym geograficznie od łącza podstawowego, w technologii światłowodowej oraz wdroży, skonfiguruje i przekaże do eksploatacji (uruchomi) w formule zapasowej sieć WAN w

technologii VPLS. 3. Wykonawca udostępni infrastrukturę stworzoną na potrzeby realizacji zamówienia w postaci bezpiecznej i dyspozycyjnej sieci WAN w technologii VPLS zgodnej z protokołem Ethernet, dostępnej w lokalizacjach wskazanych w załączniku nr 2 do SWZ, przez okres 24 miesięcy począwszy od dnia uruchomienia usługi WAN. 4. Przez cały okres świadczenia usługi transmisji danych Wykonawca zobowiązany jest świadczyć usługę wsparcia technicznego i administracyjnego, w tym gotowość służb technicznych przez cały okres świadczenia usługi WAN VPLS, 24 godziny na dobę przez 7 dni w tygodniu, 365 dni w roku – zgodnie z wymaganiami określonymi w opisie przedmiotu zamówienia (załącznik nr 1 do SWZ) oraz we wzorze umowy (załącznik nr 7 do SWZ). 5. Szczegółowy zakres i opis przedmiot zamówienia określony został w załączniku nr 1 do SWZ – Opis przedmiotu zamówienia (OPZ), który po zawarciu umowy w sprawie zamówienia stanowił będzie załącznik nr 1 do umowy.

Sisemine tunnus: I.261.5.2026

#### **5.1.1. Eesmärk**

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72318000 Andmete ülekandeteenused

Täiendav liigitus (cpv): 72720000 Laivõrkude teenused, 72400000 Internetiteenused

#### **5.1.2. Lepingu täitmise koht**

Riik – jaotus (NUTS): Trójmiejski (PL633)

Riik: Poola

Lisateave: Jednostki sądownictwa powszechnego apelacji gdańskiej

#### **5.1.3. Eeldatav kestus**

Kestus: 24 Kuud

#### **5.1.6. Üldine teave**

##### **Reserveeritud osalemise:**

Osalemise ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

#### **5.1.9. Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade, Hankedokument

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że posiada aktualny wpis do rejestru przedsiębiorców telekomunikacyjnych, prowadzonego przez Prezesa Urzędu Komunikacji Elektronicznej zgodnie z ustawą z dnia 12 lipca 2024 r. Prawo komunikacji elektronicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 1221 ze zm.), upoważniający Wykonawcę do wykonywania działalności telekomunikacyjnej w formie i zakresie niezbędnym do realizacji przedmiotu zamówienia, na obszarze obejmującym wszystkie lokalizacje/jednostki sądownictwa wymienione w załączniku nr 2 do SWZ.

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że w okresie ostatnich trzech lat, licząc wstecz od dnia, w którym upływa termin składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonywał lub nadal wykonuje co najmniej jedną usługę (zrealizowaną lub realizowaną na podstawie jednej umowy) transmisji danych, która spełnia łącznie następujące warunki: a) usługa polegała lub polega na udostępnienie, skonfigurowanie, wdrożenie i utrzymywanie sieci WAN zbudowanej w oparciu o technologię VPLS dla co najmniej 20 lokalizacji jednego podmiotu (zamawiającego), b)

okres świadczenia usługi transmisji danych wynosił co najmniej 12 miesięcy; w przypadku usługi nadal wykonywanej okres świadczenia usługi musi wynosi co najmniej 12 miesięcy, licząc wstecz od dnia, w którym upływa termin składania ofert, c) wartość wykonanej usługi transmisji danych wynosi minimum 200 000,00 zł brutto (słownie: dwieście tysięcy złotych); jeżeli usługa jest nadal wykonywana, podana wartość odnosi się do wykonanej/ zrealizowanej części usługi na dzień, w którym upływa termin składania ofert.

#### **5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid**

##### **Kriteerium:**

Liik: Hind

Kirjeldus: Maksymalna liczba punktów: 100

#### **5.1.11. Hankedokumendid**

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: poola keel

Hankedokumentide aadress: <https://sagdansk.ezamawiajacy.pl>

#### **5.1.12. Hanke tingimused**

##### **Esitamise tingimused:**

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://sagdansk.ezamawiajacy.pl>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 31/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

##### **Teave avaliku avamise kohta:**

Avamise kuupäev: 31/07/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

##### **Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

#### **5.1.15. Vahendid**

##### **Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

##### **Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:**

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

#### **5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: zgodnie z art. 515 ustawy Prawo zamówień publicznych

## **8. Organisatsioonid**

---

### **8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: SĄD APELACYJNY W GDAŃSKU

Registreerimisnumber: NIP: 5831946372

Registreerimisnumber: REGON: 002861350  
Postiaadress: ul. ul. Nowe Ogrody 28/29  
Linn: Gdańsk  
Sihtnumber: 80-803  
Riik – jaotus (NUTS): Trójmiejski (PL633)  
Riik: Poola  
E-posti aadress: [inwestycje@gdansk.sa.gov.pl](mailto:inwestycje@gdansk.sa.gov.pl)  
Telefon: +48 58 323 85 83  
Internetiaadress: [www.gdansk.sa.gov.pl](http://www.gdansk.sa.gov.pl)  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Hankija

#### 8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza  
Registreerimisnumber: 5262239325  
Postiaadress: ul. Postępu 17a  
Linn: Warszawa  
Sihtnumber: 02-676  
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Riik: Poola  
E-posti aadress: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefon: +48 22 458 78 40  
Internetiaadress: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>  
Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>  
**Selle organisatsiooni rollid:**  
Vaidlustusorgan

### Teave teate kohta

---

Teate tunnus/version: bfc25a2a-be14-4030-b45a-f231de70b601 - 02  
Vormi liik: Hange  
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord  
Teate alaliik: 16  
Teate saatmise kuupäev: 30/06/2026 17:32:52 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg  
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel  
Teate avaldamise number: 455453-2026  
ELT S väljaande number: 125/2026  
Avaldamise kuupäev: 02/07/2026